



# Handbook

Sudamericano de Clubes  
Campeones de Voleibol  
Masculino Linares 2012



# ORGANIZAN



# PATROCINAN





## CONTENIDO

• Autoridades	4
○ Comité de Control	
○ Árbitros	
○ Comité Local	
• Reuniones	5
○ Conferencia de Prensa	
○ Reunión Técnica	
• Equipos Participantes	6
• Gimnasios	7
• Hotel	8
• Entrenamientos	9-10
• Fixture	11-12
• Cronograma de Alimentación	13
• Guía de teléfonos útiles	14



## **Autoridades**

### **Comité de Control CSV**

- **Supervisor CSV** Mauricio Levy Nieto
- **Delegado Arbitral** George Hideuyki Kuroki
- **Delegado Técnico** Jorge Pino Madrid

### **Árbitros Internacionales**

Cristián Chunco	Argentina
Ariel Fernández	Bolivia
Gustavo Costa	Brasil
Reinaldo Careaga	Chile
Hugo Aquino	Paraguay
Rocio Huarcaia	Perú
Denis Carbajal	Uruguay
Brian Santana Noroño Garcia	Venezuela

### **Comité Local**

- **Presidente Club Deportivo Linares** Patricio Valdivieso
- **Coordinador General** Marcelo Rojas
- **Segundo Coordinador General** Felipe Venegas
- **Director de Competencia** Jaime Ramírez
- **Director de Gimnasio** José Ignacio Abad
- **Director de Transporte** Felipe Bucarey
- **Director de Prensa** Mauricio Triviño
- **Director de Seguridad** José Ignacio Abad



## **Actividades Oficiales**

### **Conferencia de prensa**

- Fecha: Viernes 31 de Agosto de 2012
- Hora: 12:30 hrs.
- Lugar: Gimnasio Municipal de Linares Ignacio Carrera Pinto

### **Bienvenida Delegaciones**

- Fecha: Martes 4 de Septiembre de 2012
- Hora: 12:00 hrs.,
- Lugar: Edificio Municipalidad de Linares

### **Cocktail de Bienvenida**

- Fecha: Martes 4 de Septiembre de 2012
- Hora: 18:00 hrs.,
- Lugar: Salón Colbún, Hotel Quinamávida

### **Reunión Técnica**

- Fecha: Martes 4 de Septiembre de 2012
- Hora: 19:00 hrs
- Lugar: Salón Machicura, Hotel Quinamávida



### **Inauguración Campeonato**

- Fecha: Miércoles 5 de Septiembre de 2012
- Hora: 19:30 hrs. aproximadamente. (inmediatamente finalizado el tercer partido del día)
- Lugar: Gimnasio Municipal Ignacio Carrera Pinto

### **Clausura y Premiación**

- Fecha: Domingo 9 de Septiembre de 2012
- Hora: Inmediatamente finalizada la final por el primer lugar
- Lugar: Gimnasio Municipal Ignacio Carrera Pinto



## EQUIPOS PARTICIPANTES



**UPCN Voley Club (UPCN) Argentina**



**Universidad de la Salle (ULS) Bolivia**



**Sada Cruzeiro (SDC) Brasil**



**Club Linares (CDL) Chile**



**Club Deportivo Colon (CDC) Paraguay**



**Club Peerles (CPS) Perú**



**Carmelo Rowing Club (CDC) Uruguay**



**Huracanes de Bolivar (CHB) Venezuela**



## GIMNASIOS

- **Gimnasio de Juego**

Gimnasio Municipal Ignacio Carrera Pinto

- **Dirección:** Rengo 300 esquina General Cristi
- **Teléfono:** +56-073-564779

- **Gimnasio de Entrenamiento**

Gimnasio Oriente "Nassim Nome Aguilera

- **Dirección:** Interior Estadio Fiscal de Linares
- **Teléfono:** +56-073-564782

- **Gimnasio de Musculación**

Gimnasio Municipal Ignacio Carrera Pinto

- **Dirección:** Rengo esquina General Cristi
- **Teléfono:** +56-073-564779





## HOTEL OFICIAL

- **Hotel Termas de Quinamávida**

- **Dirección:** Quinamávida S/N, Colbún, VII  
Región/Camino Linares-Colbún Km 16

- **Teléfono:**

Red Fija Nacional 600 450 1000

Desde Celulares 073 627100

Desde el extranjero 5673 627 100

**Informaciones:** <http://www.termasdequinamavida.cl/>



## ENTRENAMIENTOS

**Nota: Los entrenamientos son a puerta cerrada a menos que los equipos den expresa autorización de lo contrario.**

Gimnasio 1: Gimnasio Municipal de Linares Ignacio Carrera Pinto

Gimnasio 2: Nassim Nome

PROGRAMA DE ENTRENAMIENTOS XII CAMPEONATO SUDAMERICANO DE CLUBES				
<b>MARTES 04</b>	<b>INICIO</b>	<b>TERMINO</b>	<b>GIMN.1</b>	<b>GIMN.2</b>
	9:00	10:30	CPS	CDL
	10:30	12:00	UPCN	SDC
	12:00	13.30	CHB	<b>CRC</b>
	13:30	15:00	CDC	<b>ULS</b>
	15:00	16:30	<b>CDL</b>	<b>CPS</b>
	16:30	18:00	<b>SDC</b>	<b>UPCN</b>
	18:00	19:30	CRC	<b>CHB</b>
	19:30	21:00	ULS	<b>CDC</b>
<b>MIERCOLES 05</b>	<b>INICIO</b>	<b>TERMINO</b>	<b>GIMN.1</b>	<b>GIMN.2</b>
	<b>08:00</b>	<b>09:00</b>	<b>CPS</b>	<b>CHB</b>
	<b>09:00</b>	<b>10:00</b>	<b>UPCN</b>	<b>CDC</b>
	<b>10:00</b>	<b>11:00</b>	<b>SDC</b>	<b>CRC</b>
	<b>11:00</b>	<b>12:00</b>	<b>CDL</b>	<b>ULS</b>
<b>JUEVES 06</b>	<b>INICIO</b>	<b>TERMINO</b>	<b>GIMN.1</b>	<b>GIMN.2</b>
	<b>08:00</b>	<b>09:00</b>	<b>CHB</b>	<b>CDC</b>
	<b>09:00</b>	<b>10:00</b>	<b>ULS</b>	SDC
	<b>10:00</b>	<b>11:00</b>	<b>CRC</b>	<b>UPCN</b>
	<b>11:00</b>	<b>12:00</b>	<b>CDL</b>	<b>CPS</b>



## ENTRENAMIENTOS

VIERNES 07	INICIO	TERMINO	GIMN.1	GIMN.2
	08:00	09:00	<b>CDC</b>	ULS
	09:00	10:00	<b>CPS</b>	<b>CRC</b>
	10:00	11:00	<b>UPCN</b>	<b>SDC</b>
	11:00	12:00	<b>CDL</b>	<b>CHB</b>
SABADO 08	INICIO	TERMINO	GIMN.1	GIMN.2
	<b>08:00</b>	<b>09:00</b>	4° G A	4° G B
	<b>09:00</b>	<b>10:00</b>	<b>3° G B</b>	3° G A
	<b>10:00</b>	<b>11:00</b>	<b>2° GA</b>	<b>2° GB</b>
	<b>11:00</b>	<b>12:00</b>	<b>1° GB</b>	<b>1° G A</b>
DOMINGO 09	INICIO	TERMINO	GIMN.1	GIMN.2
	<b>9:00</b>	<b>10:00</b>	<b>P J 15</b>	<b>P J 16</b>
	<b>10:00</b>	<b>11:00</b>	<b>G J 15</b>	<b>GJ 16</b>



## FIXTURE

### EQUIPOS

#### GRUPO A

CLUB DEPORTIVO LINARES - CDL-CHI  
 CLUB PEERLESS-CPS-PER  
 UNIVERSIDAD LA SALLE-ULS-BOL  
 CLUB HURACANES DE BOLIVAR - CHB-VEN

#### GRUPO B

SADA CRUZEIRO VOLEI - SDC-BRA  
 SAN JUAN VOLEY CLUB - UPCN-ARG  
 CLUB DEPORTIVO COLON - CDC - PAR  
 CARMELO ROWING - CRC-URU

### FASE CLASIFICATORIA

FECHA	HORA	GRUPO	JUEGO	UNIFORME	EQUIPOS	UNIFORME
	14:00	A	1		CPS x CHB	
5-Sep	16:00	B	2		UPCN x CDC	
	18:30	B	3		SDC x CRC	
	20:30	A	4		CDL x ULS	
FECHA	HORA	GRUPO	JUEGO	UNIFORME	EQUIPOS	UNIFORME
	14:00	A	5		CHB x ULS	
6-Sep	16:00	B	6		SDC x CDC	
	18:30	B	7		UPCN x CRC	
	20:30	A	8		CDL x CPS	
FECHA	HORA	GRUPO	JUEGO	UNIFORME	EQUIPOS	UNIFORME
	14:00	A	9		CPS x ULS	
7-Sep	16:00	B	10		DCD x CRC	
	18:30	B	11		SDC x UPCN	
	20:30	A	12		CDL x CHB	



## SEMIFINAL Y FINAL

FECHA	HORA	GRUPO	JUEGO	UNIFORME	EQUIPOS	UNIFORME
	14:00	A x B	13		4° G A x 4° G B	
8-Sep	16:00	A x B	14		3° G A x 3° G B	
	18:30	A x B	15		2° G A x 1° G B	
	20:30	A x B	16		1° G A x 2° G B	
FECHA	HORA	GRUPO	JUEGO	UNIFORME	EQUIPOS	UNIFORME
9-Sep	16:00		17		Perdedor P 15 x Perdedor P 16	
	18:00		18		Ganador P15 x Ganador P 16	



## **CRONOGRAMA DE ALIMENTACIÓN**

**Todas las comidas serán en el comedor del Hotel Oficial del campeonato, "Hotel Termas de Quinamávida"**

- Desayuno buffet de 07.45 a 10.00 hrs.-
- Almuerzo buffet de 13.00 a 15.00 hrs.-
- Cena buffet de 20.00 a 22.00 hrs.-
- Colación: Sandwich jamón queso, dos frutas, jugo yogurt.



## GUÍA DE TELÉFONOS ÚTILES

- **Ambulancia** **131**
- **Bomberos** **132**
- **Carabineros** **133**
- **Hospital Linares** **73- 210272**
- **Municipalidad de Linares** **73-544600**